



# ARQUITECTURA RURAL MEDITERRÁNEA

^  
Tanto en los interiores como en los exteriores, el carácter mediterráneo de esta acogedora casa es patente.

Both inside and outdoors, the Mediterranean character of this delightful house is evident.

Im Innen- und Außenbereich dieses gemütlichen Hauses dominiert mediterranes Ambiente.

**A** escasos kilómetros de los puertos de la Colonia de San Pedro y de la Costa de los Pinos se halla esta interpretación contemporánea de la vivienda mallorquina, diseñada por Bastidas Architects. En una finca de 80.000 m<sup>2</sup>, rodeada de bosques de encinas y pinos, el proyecto se desarrolla en un edificio de dos plantas y un edificio anexo con piscina, con una superficie total de 600 m<sup>2</sup>. Destaca la voluntad máxima de integración tanto en la elección de los acabados (color del estuco de las fachadas, muros de adobe de los patios), como en el paisajismo que utiliza la flora salvaje existente, modelándola para crear un jardín natural.

Si en los exteriores el proyecto se caracteriza por la austeridad de las líneas, en los interiores se ha privilegiado la creación de ambientes cálidos mediante una combinación de mobiliario antiguo y contemporáneo, muebles de madera esculpidos, huecos de luz inesperados, elección peculiar de colores de paredes y carpintería, etc.

**REINTERPRETING RURAL MEDITERRANEAN ARCHITECTURE.** A few kilometres from the ports of Colonia San Pedro and Costa de los Pinos lies this contemporary interpretation of the Mallorcan home, designed by Bastidas Architects. Set on an estate covering 80,000 square metres, surrounded by pine and holm-oak woods, the project is developed in a two-storey building and an adjoining building with swimming pool, covering a total surface area of 600 m<sup>2</sup>. One outstanding feature is the maximum will to integrate, present both in the choice of finishes (colour of the stucco of the façades, adobe walls in the patios), and in the landscaping, which uses the existing wild flora, modelling it to create a natural garden.

Whilst on the exterior, the project is characterised by the austerity of the lines, in the interior priority has been given to the creation of warm atmospheres by combining old and contemporary furniture, sculpted wood furniture, unexpected pockets of light, the peculiar choice of colours for walls and carpentry, etc.

**NEUINTERPRETATION DES LÄNDLICHEN MEDITERRANEN BAUSTILS.**

Nur wenige Kilometer von den Häfen Colonia San Pedro und Costa de los Pinos erhebt sich diese zeitgenössische Interpretation eines mallorquinischen Wohnhauses des Büros Bastidas Architects. Das Projekt steht auf einer 80.000 m<sup>2</sup> großen Finca, umgeben von Steineichen und Pinien, und besteht aus einem zweigeschossigen Gebäude sowie einem Anbau mit Swimmingpool, deren Fläche 600 m<sup>2</sup> ausmacht. Die Architekten haben Wert auf Integrierung gelegt, sowohl beim Finish (Fassaden im Stuckton, Luftziegelmauern in den Innenhöfen) als auch bei der Landschaftsgestaltung (Naturgarten mit wild wachsenden Blumen).

Während die Gestaltung des Außenbereiches eher nüchternen Linien folgt, findet sich in den Innenräumen mit der Kombination aus antiken und modernen Möbeln ein wohliges Ambiente: geschnitzte Holzmöbel,